



Easy to Use Instructions
Instrucciones de uso sencillas
Instructions faciles d'utilisation



1 Lay hose out in sun to soften, for approximately 1 hour.

Tienda la manguera al sol para ablandarla durante aproximadamente una hora.

Laissez reposer le tuyau au soleil pendant environ 1 heure pour lui permettre de ramollir.



2 Determine desired hose layout. Cut hose as needed.

Note: Make sure you have the needed connectors before cutting hose. EZ-Connect System™ pieces sold separately.*
 Determine el tendido deseado para la manguera. Corte la manguera según sea necesario. Nota: Asegúrese de tener los conectores necesarios antes de cortar la manguera. EZ-Connect System™ los pedazos vendidos por separado.*

Déterminez le schéma de disposition du tuyau. Coupez le tuyau au besoin. Remarque: Assurez-vous d'avoir les connecteurs avant de couper le tuyau. EZ-Connect System™ les parties vendues séparément.*



3 Attach connectors as needed based on the custom layout you created. Be sure to insert connectors at least 1/2 inch into hose to ensure a water tight seal. **Note: Make sure all hose ends are sealed using a capped male connector.**

Anexe los conectores según sea necesario sobre la base del tendido personalizado que haya creado. Asegúrese de insertar los conectores por lo menos media pulgada (12,7 mm) dentro de la manguera para garantizar un buen sellado. Nota: Asegúrese de que todos los extremos de las mangueras estén sellados utilizando un conector macho con tapa.

Attachez les connecteurs au besoin, selon le schéma de disposition que vous avez créé. Veillez à insérer les connecteurs à au moins 12,5 mm (0,5 po) de profondeur dans le tuyau pour éviter les fuites d'eau. Remarque: Assurez-vous que toutes les extrémités de tuyaux sont bouchées avec un connecteur mâle fermé.



4 Attach standard garden hose to outdoor faucet. Connect other end to the start of your soaker hose system.

Note: Be sure not to remove the blue water restrictor in any of the female connectors used.

Anexe la manguera de jardín estándar un grifo en el exterior. Conecte el otro extremo al inicio de su sistema de manguera de riego por remojo. Nota: Asegúrese de no eliminar la válvula reductora azul en ninguno de los conectores hembra utilizados.

Attachez un tuyau de jardin régulier au robinet extérieur. Branchez l'autre extrémité au début de votre système de boyau suintant. Remarque: Ne retirez aucune des restrictions bleues pour l'eau sur les connecteurs femelles utilisés.



5 Turn faucet on just enough so the entire hose is seeping but not spraying. Cover hose lightly with mulch or soil. Refer to Soaker Hose Watering Rates chart. **Note: When possible, for best results, water supply should be at higher elevation.**

Abra el grifo sólo lo suficiente para que toda la manguera deje pasar gotas pero no rocíe. Cúbrala levemente la manguera con abono o tierra. Consulte: Caudales de riego de la manguera de riego por goteo.

Nota: Cuando sea posible, para obtener los mejores resultados, el suministro de agua debe estar a una altura mayor.

Ouvrez le robinet, juste assez pour que le tuyau entier suinte, mais sans pulvériser. Couvrez légèrement le tuyau avec du paillis ou de la terre. Reportez-vous à: Tableau des taux d'arrosage du tuyau suintant.

Remarque: Lorsque possible et pour de meilleurs résultats, l'approvisionnement en eau devrait être plus élevée.

WARNING: Do not run hot water through this hose. Do not leave the hose under pressure when it is not in use. Heat or pressure may damage your hose, and could cause it to leak or burst. Not intended for indoor use.

ADVERTENCIA: No deje que pase agua caliente por esta manguera. No deje la manguera bajo presión cuando no la esté usando. El calor o la presión pueden dañar su manguera y provocar fugas o estallidos. No para el uso en interiores.

AVERTISSEMENT: Ne faites pas couler d'eau chaude par ce tuyau. Ne laissez pas le tuyau sous pression lorsqu'il n'est pas utilisé. La chaleur ou la pression pourrait endommager votre tuyau et ceci pourrait mener à des fuites ou des éclatements. Non pas pour une utilisation en intérieur.

Desired Water Depth Profundidad de agua deseada Profondeur désirée de l'eau	1/4 in. 0,635 cm	1/2 in. 1,27 cm	3/4 in. 1,905 cm	1 in. 2,54 cm
Time Required Tiempo requerido Temps requis	50 min. 50 min	100 min. 100 min	150 min. 150 min	200 min. 200 min

Soaker Hose Watering Rates

Hose leaks at rate of 1 gallon per foot, per hour on level ground.

Caudales de riego con la manguera remojadora

La manguera gotea en una proporción de 1 galón por pie, por hora a nivel de suelo.

Taux d'arrosage du tuyau suintant

Le tuyau fuit à un rythme de 3,78 litres (1 gallon) 30,48 cm au pied), par heure sur le sol à niveau.

EZ-Connectors™ in your kit
EZ-Connectors™ en su kit
EZ-Connectors™ dans votre kit



M - Male Connectors

Conectores macho / Connecteurs mâles



F - Female Connectors

Conectores hembra / Connecteurs femelles



FE - Feeder

Alimentador / Distributeur



the greener way to water™

MIRACLE-GRO® is a registered trademark of OMS Investments, Inc. and is used under license.